

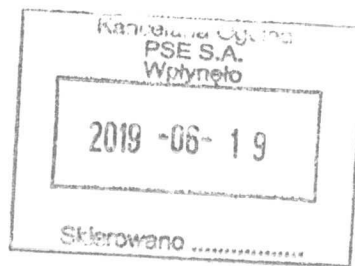


PSE01906190109

Warszawa, 14 czerwca 2019 r.

**PREZES
URZĘDU REGULACJI ENERGETYKI**

DRR.WRE.7128.12.2018.ŁW



DECYZJA

Na podstawie art. 4 ust. 5 i ust. 6 lit. e, w związku z art. 4 ust. 9 i 11 oraz art. 57 ust. 1 rozporządzenia Komisji (UE) 2016/1719 z dnia 26 września 2016 r. ustanawiającego wytyczne dotyczące długoterminowej alokacji zdolności przesyłowych (Dz. Urz. UE L 259 z 26.09.2016, str. 42), dalej jako: „rozporządzenie FCA”, w zw. z art. 30 ust. 1 i art. 23 ust. 2 pkt 11b ustawy z dnia 10 kwietnia 1997 r. – Prawo energetyczne (Dz. U. z 2019 r. poz. 755 i 730) oraz na podstawie art. 104 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. – Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2018 r. poz. 2096, ze zm.),

po rozpatrzeniu wniosku

Polskich Sieci Elektroenergetycznych Spółka Akcyjna z siedzibą w Konstancinie Jeziornej (dalej jako: „PSE S.A.”) zawartym w piśmie z dnia 11 czerwca 2018 r. (znak: DP-PR-WK.070.2.2017.49) o zatwierdzenie metody podziału dochodu z ograniczeń zgodnie z art. 57 rozporządzenia FCA, określonej w dokumencie zatytułowanym: „*Propozycja wszystkich OSP dotycząca metody podziału dochodu z ograniczeń (CID) zgodnie z art. 57 rozporządzenia Komisji (UE) 2016/1719 z dnia 26 września 2016 r. ustanawiającego wytyczne dotyczące długoterminowej alokacji zdolności przesyłowych*” (tłumaczenie na język polski), w oryginalnym brzmieniu: „*All TSOs' Proposal for a Congestion Income Distribution (CID) methodology in accordance with Article 57 of the Commission Regulation (EU) 2016/1719 of 26 September 2016 establishing a guideline on forward capacity allocation*”, uzupełnionego pismem z dnia 6 sierpnia 2018 r. (znak: DP-PR-WK.070.2.2017.57), pismem z dnia 15 marca 2019 r. (znak: DP-PR-WK.070.2.2017.63) oraz pismem z dnia 15 maja 2019 r. (znak: DP-PR-WK.070.2.2017.65),

postanawiam

zatwierdzić metodę podziału dochodu z ograniczeń zgodnie z art. 57 rozporządzenia FCA, określoną w dokumencie zatytułowanym: „*Propozycja wszystkich OSP dotycząca metody podziału dochodu z ograniczeń (CID) zgodnie z art. 57 rozporządzenia Komisji (UE) 2016/1719 z dnia 26 września 2016 r. ustanawiającego wytyczne dotyczące długoterminowej alokacji zdolności przesyłowych*” z dnia 15 marca 2019 r., stanowiącym załącznik nr 1 do niniejszej decyzji.

UZASADNIENIE

Pismem z dnia 11 czerwca 2018 r. (znak: DP-PR-WK.070.2.2017.49) operator systemu przesyłowego (dalej także: „OSP”) Polskie Sieci Elektroenergetyczne Spółka Akcyjna z siedzibą



w Konstancinie Jeziornej, wystąpił z wnioskiem o zatwierdzenie metody podziału dochodu z ograniczeń zgodnie z art. 57 rozporządzenia FCA, określonej w dokumencie zatytułowanym : " *All TSOs' Proposal for a Congestion Income Distribution (CID) methodology in accordance with Article 57 of the Commission Regulation (EU) 2016/1719 of 26 September 2016 establishing a guideline on forward capacity allocation*" (dalej jako: „wniosek”). Wniosek ten został uzupełniony pismem z dnia 6 sierpnia 2018 r. (znak: DP-PR-WK.070.2.2017.57) o tłumaczenie przysięgłe na język polski powyższego dokumentu zatytułowane „*Propozycja wszystkich OSP dotycząca metody podziału dochodu z ograniczeń (CID) zgodnie z art. 57 rozporządzenia Komisji (UE) 2016/1719 z dnia 26 września 2016 r. ustanawiającego wytyczne dotyczące długoterminowej alokacji zdolności przesyłowych*”. Wszystkie organy regulacyjne po analizie powyższego dokumentu uznały, iż wniosek jest niekompletny oraz wymaga dalszych zmian i uzupełnień, czego wyrazem było wezwanie skierowane do PSE S.A. z dnia 4 stycznia 2019 r. znak: DRR.WRE.7128.12.2018.ŁW.

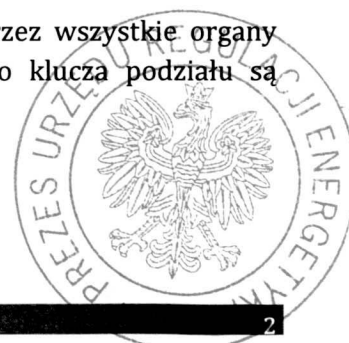
Zgodnie z art. 4 ust. 11 rozporządzenia FCA „w przypadku gdy jeden lub większa liczba organów regulacyjnych zażąda wprowadzenia zmiany przed zatwierdzeniem warunków lub metod przedłożonych zgodnie z ust. 6 i 7, odpowiedni OSP przedkłada propozycję dotyczącą zmienionych warunków lub metod do zatwierdzenia w terminie dwóch miesięcy od daty przedstawienia żądania wprowadzenia zmiany przez organy regulacyjne. Właściwe organy regulacyjne podejmują decyzję w sprawie zmienionych warunków lub metod w terminie dwóch miesięcy od daty ich przedłożenia[...]”.

Wszystkie organy regulacyjne na podstawie wyżej wskazanego przepisu zażądały wprowadzenia zmian do wniosku, kierując się m.in. tym, iż powiązanie z metodą podziału dochodu z ograniczeń, o której mowa w art. 73 rozporządzenia Komisji (UE) 2015/1222 z dnia 24 lipca 2015 r. ustanawiającego wytyczne dotyczące alokacji zdolności przesyłowych i zarządzania ograniczeniami przesyłowymi (Dz. Urz. UE L 197 z 25 lipca 2015, s. 24 ze zm., dalej: „rozporządzenie CACM”; dalej: „wniosek CID-CACM”), powinno być lepiej wyjaśnione we wniosku (np. poprzez podkreślenie w sekcji dotyczącej Motywów wniosku, czy w każdym właściwym artykule, w którym wniosek powtarza lub uzupełnia wniosek CID-CACM). Zdawkowe odniesienia w sekcji dotyczącej Motywów wniosku, że zapisy wniosku CID-CACM mają zastosowanie, było zdaniem organów regulacyjnych niewystarczające.

Pismem z dnia 15 marca 2019 r. PSE S.A. przysłały zmieniony wniosek, a następnie pismem z dnia 15 maja 2019 r. tłumaczenie przysięgłe na język polski powyższego dokumentu o tytule „*Propozycja wszystkich OSP dotycząca metody podziału dochodu z ograniczeń (CID) zgodnie z art. 57 rozporządzenia Komisji (UE) 2016/1719 z dnia 26 września 2016 r. ustanawiającego wytyczne dotyczące długoterminowej alokacji zdolności przesyłowych*”.

Zmieniony wniosek odzwierciedla następujące główne konkluzje wezwania, które wcześniej były uzgodnione przez wszystkie organy regulacyjne, to jest:

- zmniejsza elastyczność odchyień od standardowego klucza podziału, określając jasno i wyczerpująco dozwolone przyczyny odstępstw (tj. różne udziały własnościowe lub udziały w kosztach inwestycyjnych, decyzje w sprawie zwolnienia lub decyzje o alokacji kosztów transgranicznych);
- usuwa załącznik nr 1 z wniosku, który miał podlegać zatwierdzeniu przez wszystkie organy regulacyjne, ponieważ wszystkie możliwe odstępstwa od standardowego klucza podziału są



obecnie wyczerpująco opisane we wniosku. Ma to na celu uniknięcie konieczności zmiany wniosku w przypadku zmiany klucza podziału na poszczególnych granicach.

- określa treść listy odbiegających kluczy podziału oraz sposób, czas i miejsce ich publikacji oraz aktualizacji;
- wprowadza konkretną przesłankę, w postaci wprowadzenia długoterminowego wyznaczania zdolności przesyłowych w oparciu o podejście flow-based w regionie wyznaczania zdolności przesyłowych (innego niż podejście oparte na skoordynowanych zdolnościach przesyłowych netto- NTC, które wniosek przewiduje), która uruchomi potrzebę zmiany wniosku;
- przewiduje oraz wyjaśnia sytuacje, w których na granicy występuje wiele połączeń wzajemnych;
- precyzuje związek pomiędzy przedmiotowym wnioskiem a wnioskiem CID-CACM;
- wyjaśnia, że koszty wynagradzania z tytułu długoterminowych praw przesyłowych oraz zapewnienia ich gwarancji należy rozpatrywać zgodnie z metodą określoną w art. 61 rozporządzenia FCA, a nie z obecnym wnioskiem;
- ogólnie poprawia wniosek i czyni go jaśniejszym.

Wszystkie organy regulacyjne uważają, że zmieniony wniosek w wystarczającym stopniu odzwierciedla powyżej wspomniane żądania zmiany i wyjaśnienia zarówno w Motywach wniosku, w poszczególnych artykułach (w szczególności w art. 3, 4 oraz nowo dodanym art. 6) oraz dokumentach towarzyszących, niebędących przedmiotem zatwierdzenia.

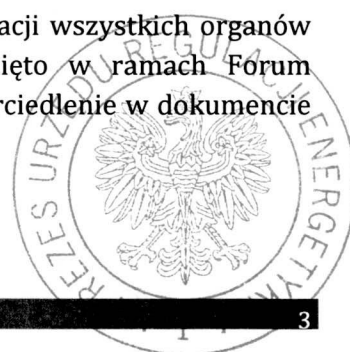
Należy zwrócić uwagę, iż zmieniony wniosek jest jaśniejszy oraz dokładniejszy po naniesionych zmianach dotyczących: jakości treści, struktury, brzmienia oraz spójności między wnioskiem i innymi powiązanymi aktami prawnymi oraz dotychczas zatwierdzonymi na ich podstawie warunkami lub metodami. Zgodnie z art. 4 ust. 8 rozporządzenia FCA zmieniony wniosek określa również wpływ na cele rozporządzenia FCA oraz uzasadnia proponowane ramy czasowe wdrożenia. Ponadto stosownie do wymogu określonego w art. 57 ust. 2 rozporządzenia FCA uwzględnia zasady określone we wniosku CID-CACM.

Zgodnie z art. 57 ust. 1 rozporządzenia FCA w terminie sześciu miesięcy od przewidzianego w art. 9 ust. 6 rozporządzenia CACM zatwierdzenia wniosku CID-CACM, opracowują wspólnie propozycję dotyczącą metody podziału dochodu z ograniczeń uzyskanego w ramach długoterminowej alokacji zdolności przesyłowych.

Stosownie do art. 4 ust. 5 rozporządzenia FCA odpowiedzialność za zatwierdzanie warunków lub metod, o których mowa w ust. 6 i 7, spoczywa na każdym organie regulacyjnym. Z kolei na podstawie art. 4 ust. 6 powyższego rozporządzenia propozycje dotyczące metody podziału dochodu z ograniczeń zgodnie z art. 57 rozporządzenia podlegają zatwierdzeniu przez wszystkie organy regulacyjne.

Jednocześnie zgodnie z art. 4 ust. 9 rozporządzenia FCA w przypadku gdy zatwierdzenie warunków lub metod wymaga decyzji więcej niż jednego organu regulacyjnego, właściwe organy regulacyjne konsultują się między sobą, ściśle ze sobą współpracują i koordynują swe stanowiska w celu osiągnięcia porozumienia.

Efektem wzajemnych konsultacji, ścisłej współpracy i wspólnej koordynacji wszystkich organów regulacyjnych zostało osiągnięcie porozumienia. Porozumienie osiągnięto w ramach Forum Organów Regulacyjnych (Energy Regulators' Forum), co znalazło odzwierciedlenie w dokumencie



z dnia 22 Maja 2019 r. zatytułowanym „Approval by All Regulatory Authorities Agreed at the Energy Regulators' Forum of the All TSOs' Proposal for a Congestion Income Distribution Methodology in Accordance with Article 57 of the Commission Regulation (EU) 2016/1719 of 26 September 2016 Establishing a Guideline on Forward Capacity Allocation”.

Biorąc wszystkie okoliczności pod uwagę, wszystkie organy regulacyjne zgodziły się zatwierdzić zmieniony wniosek. Wszystkie organy regulacyjne przy podejmowaniu decyzji o zatwierdzeniu wniosku konsultowały się między sobą, ściśle ze sobą współpracowały i koordynowały swe stanowiska wypełniając przy tym treść art. 4 ust. 9 rozporządzenia FCA. Każdy z organ regulacyjny podejmie w tym przedmiocie własną decyzji krajową.

Mając powyższe na uwadze, należy uznać, że wobec okoliczności faktycznych ustalonych w przedmiotowej sprawie oraz w wyniku analizy zgromadzonego w sprawie materiału dowodowego, zachodzą przesłanki do zatwierdzenia zmienionego wniosku. Nadto należy wskazać, że za zatwierdzeniem zmienionego wniosku przemawia zarówno interes strony, jak i słuszny interes społeczny. Wobec tego postanowiono orzec jak w sentencji.

Po wydaniu przez wszystkie organy regulacyjne krajowych decyzji, zatwierdzony zmieniony wniosek zostanie opublikowany przez wszystkich OSP w Internecie czyniąc zadość treści art. 4 ust. 13 rozporządzenia FCA.

POUCZENIE

1. Od niniejszej decyzji przysługuje odwołanie do Sądu Okręgowego w Warszawie – Sądu Ochrony Konkurencji i Konsumentów (SOKiK), za moim pośrednictwem, w terminie dwutygodniowym od dnia jej doręczenia (art. 30 ust. 2 i 3 ustawy – Prawo energetyczne w związku z art. 479⁴⁶ pkt 1 i nast. Kodeksu postępowania cywilnego – j. t. Dz. U. z 2018 r. poz. 155 ze zm.). Odwołanie należy przesłać na adres Urzędu Regulacji Energetyki, Al. Jerozolimskie 181, 02-222 Warszawa.
2. Odwołanie od decyzji powinno czynić zadość wymaganiom przepisany dla pisma procesowego oraz zawierać oznaczenie zaskarżonej decyzji i wartości przedmiotu sporu, przytoczenie zarzutów, zwięzłe ich uzasadnienie, wskazanie dowodów, a także zawierać wniosek o uchylenie albo zmianę decyzji w całości lub części (art. 479⁴⁹ Kodeksu postępowania cywilnego).
3. Odwołanie od decyzji Prezesa URE podlega opłacie stałej w kwocie 100 złotych (art. 32 ust. 3 w związku z art. 3 ust. 2 pkt 9 ustawy z dnia 28 lipca 2005 r. o kosztach sądowych w sprawach cywilnych – Dz. U. z 2018 r. poz. 300 ze zm.). Opłatę uiszcza się na konto bankowe Sądu Okręgowego w Warszawie XVII Wydziału Ochrony Konkurencji i Konsumentów. Strona może ubiegać się o zwolnienie od kosztów sądowych stosownie do przepisów art. 101 i następne ustawy o kosztach sądowych w sprawach cywilnych, oraz o przyznanie pomocy prawnej poprzez ustanowienie adwokata lub radcy prawnego, stosownie do przepisu art. 117 Kodeksu postępowania cywilnego.
4. W trakcie trwania biegu terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania do SOKiK wobec Prezesa URE (art. 127a § 1 Kodeksu postępowania administracyjnego). Z dniem doręczenia organowi administracji publicznej



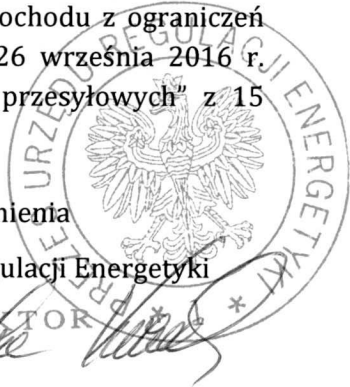
oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez stronę, decyzja staje się ostateczna i prawomocna (art. 127a § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego).

5. Decyzja podlega wykonaniu przed upływem terminu do wniesienia odwołania, jeżeli jest zgodna z żądaniem wszystkich stron lub jeżeli wszystkie strony zrzekły się prawa do wniesienia odwołania (art. 130 § 4 Kodeksu postępowania administracyjnego).

Załącznik nr 1: „Propozycja wszystkich OSP dotycząca metody podziału dochodu z ograniczeń (CID) zgodnie z art. 57 rozporządzenia Komisji (UE) 2016/1719 z dnia 26 września 2016 r. ustanawiającego wytyczne dotyczące długoterminowej alokacji zdolności przesyłowych” z 15 marca 2019 r.

Z upoważnienia

Prezesa Urzędu Regulacji Energetyki


DYREKTOR
Małgorzata Kozak
Małgorzata Kozak

Uiszczono opłatę skarbową w wysokości 10 zł

Lubomir Uzdowski

Otrzymuje:

1. Polskie Sieci Elektroenergetyczne S.A.
ul Warszawska 165
05-520 Konstancin-Jeziorna
2. a/a

Tłumaczenie uwierzytelnione dokumentu w języku angielskim

Załącznik nr¹..... do decyzji
Prezesa Urzędu Regulacji Energetyki
z dnia 14 czerwca 2019 r.
nr DRR WRE. 7128.12.2018.kw

Propozycja wszystkich OSP dotycząca metody podziału
dochodu z ograniczeń (CID) zgodnie z art. 57
rozporządzenia Komisji (UE) 2016/1719 z dnia 26 września
2016 r. ustanawiającego wytyczne dotyczące
długoterminowej alokacji zdolności przesyłowych

15 marca 2019 r.

ZA ZGODNOŚĆ Z ORYGINAŁEM
Konstancin-Jeziorna

2019-05-14

ENTSO-E AISBL • Avenue de Cortenbergh 100 • 1000 Brussels • Belgium • Tel + 32 2 741 09 50 • Fax + 32 2 741 09 51 • info@entsoe.eu • www.entsoe.eu

Andrzej Karst
Radca Prawny V 4/5258



DYREKTOR

Małgorzata Urzak

Spis treści

Motywy	3
TYTUŁ I Postanowienia ogólne	5
Artykuł 1 Przedmiot i zakres	5
Artykuł 2 Definicje i interpretacja	5
TYTUŁ 2 Uzyskiwanie dochodu z ograniczeń długoterminowych i jego podział między granice obszarów rynkowych	6
Artykuł 3 Proces wyznaczania dochodu z ograniczeń długoterminowych	6
TYTUŁ 3 Podział dochodu z ograniczeń na granicy obszarów rynkowych	6
Artykuł 4 Klucze podziału	6
TYTUŁ 4 Postanowienia końcowe	7
Artykuł 5 Publikacja i wdrożenie metody CID-FCA	7
Artykuł 6 Zmiana metody podziału dochodu z ograniczeń	8
Artykuł 7 Język	8

Wszyscy OSP, biorąc pod uwagę co następuje:---

Motywy

- (1) Niniejszy dokument stanowi wspólną propozycję opracowaną przez wszystkich operatorów systemów przesyłowych (zwanych dalej „OSP”) dotyczącą metody podziału dochodu z ograniczeń zgodnie z art. 57 rozporządzenia Komisji (UE) 2016/1719 ustanawiającego wytyczne dotyczące długoterminowej alokacji zdolności przesyłowych (zwanego dalej „rozporządzeniem FCA”). Niniejsza propozycja jest zwana dalej „propozycją dotyczącą metody CID-FCA”.---
- (2) Propozycja dotycząca metody CID-FCA stosuje wymagania określone w art. 73 rozporządzenia Komisji (UE) 2015/1222 ustanawiającego wytyczne dotyczące alokacji zdolności przesyłowych i zarządzania ograniczeniami przesyłowymi (zwanego dalej „rozporządzeniem CACM”). W szczególności propozycja dotycząca metody CID-FCA uwzględnia metodę podziału dochodu z ograniczeń zgodnie z art. 73 rozporządzenia CACM (zwaną dalej „CID-CACM”). Propozycja dotycząca metody CID-FCA jest zgodna z zasadami określonymi w CID-CACM dotyczącymi podziału dochodu z ograniczeń na granicy obszaru rynkowego poprzez stosowanie tych samych kluczy podziału.---
- (3) Ponadto niniejsza propozycja dotycząca metody CID-FCA uwzględnia ogólne zasady, cele i metody określone w rozporządzeniu FCA. Celem rozporządzenia FCA jest koordynacja i harmonizacja wyznaczania i alokacji długoterminowych zdolności przesyłowych na długoterminowych rynkach zdolności przesyłowych oraz określa ono wymagania dla OSP w zakresie współpracy na poziomie ogólnoeuropejskim, na poziomie regionów wyznaczania zdolności przesyłowych i pomiędzy obszarami rynkowymi. Rozporządzenie FCA określa również w art. 51 zasady opracowania ujednoliconego europejskiego regulaminu alokacji oraz załączników dotyczących poszczególnych regionów lub granic (zwanego dalej „HAR”). Ponadto rozporządzenie FCA określa w art. 49 i 59 zasady dotyczące ustanowienia, funkcjonowania i podziału kosztów wspólnej platformy alokacji na potrzeby alokacji długoterminowych zdolności przesyłowych (zwaną dalej „SAP”). Rozporządzenie FCA określa również zasady ustanawiania metod wyznaczania zdolności przesyłowych w oparciu o podejście *flow-based* („podejście FBA”) lub podejście oparte na skoordynowanych zdolnościach przesyłowych netto („podejście oparte na skoordynowanych NTC”). Obecna propozycja dotycząca metody CID-FCA odnosi się do podziału dochodu z ograniczeń na podstawie podejścia NTC i podejścia opartego na skoordynowanych NTC, ponieważ podejście FBA nie jest obecnie stosowane do wyznaczania długoterminowych zdolności przesyłowych przez regiony wyznaczania zdolności przesyłowych („CCR”). Jeżeli podejście FBA zostałoby stosowane do wyznaczania długoterminowych zdolności przesyłowych przez CCR, lub jeżeli wymagałoby tego wdrożenie CCM opartej na podejściu CNTC, niniejsza metoda CID-FCA powinna zostać zmieniona i przedłożona w terminie do zatwierdzenia przez organy regulacyjne zgodnie z art. 4 ust. 12 rozporządzenia FCA.---
- (4) Art. 57 rozporządzenia FCA wymaga opracowania przez wszystkich OSP propozycji dotyczącej metody podziału dochodu z ograniczeń uzyskanego w ramach długoterminowej alokacji zdolności przesyłowych w terminie sześciu miesięcy od zatwierdzenia metody podziału dochodu z ograniczeń zgodnie z rozporządzeniem CACM. Wynagrodzenie z tytułu długoterminowych praw

ZA ZGODNOŚĆ Z ORYGINAŁEM
Konstancin-Jeziorna

- przesyłowych (zwanych dalej „LTTR”) i koszty zapewnienia gwarancji LTTR pozostają poza zakresem niniejszej metody CID-FCA. Przypadki, w których wynagrodzenie z tytułu LTTR przekracza dochód z ograniczeń, o którym mowa w art. 73 rozporządzenia CACM należy rozpatrywać zgodnie z metodą ustanowioną w art. 61 rozporządzenia FCA a nie niniejszą propozycją dotyczącą metody CID-FCA.---
- (5) Zgodnie z art. 4 ust. 8 rozporządzenia FCA oczekiwany wpływ proponowanej metody CID-FCA na cele rozporządzenia FCA musi zostać opisany i został przedstawiony poniżej.---
- (6) Proponowana metoda CID-FCA ogólnie przyczynia się do osiągnięcia celów art. 3 rozporządzenia FCA i zasad wykorzystywania dochodu z ograniczeń określonych w rozporządzeniu (WE) nr 714/2009. Metoda CID-FCA w szczególności służy wspieraniu skutecznego długoterminowego międzyobszarowego obrotu długoterminowymi prawami przesyłowymi i niedyskryminacyjnego dostępu do transgranicznych zdolności przesyłowych poprzez określenie obiektywnych kryteriów i rozwiązań w zakresie podziału dochodu z ograniczeń stosowanych przez wszystkich uczestniczących OSP, a tym samym stworzenie solidnej podstawy dla podziału dochodu z ograniczeń na poziomie europejskim. Dla wszystkich obszarów rynkowych ustanawia się jedno domyślne rozwiązanie, natomiast metoda CID-FCA dopuszcza stosowanie określonych kluczy podziału w ograniczonych specyficznych przypadkach na warunkach opisanych w niniejszym dokumencie. Ta ograniczona elastyczność w określonych warunkach umożliwia odpowiednie uchwycenie specyfiki różnych połączeń wzajemnych i ram krajowych (np. ram prawnych dotyczących zarządzania ograniczeniami w przypadku połączeń wzajemnych objętych zwolnieniem).---
- (7) Dochód z ograniczeń wskazuje, na ile uczestnicy rynku wyceniają możliwość handlu transgranicznego, w jaki sposób wykorzystywane są połączenia wzajemne oraz gdzie należy zwiększyć zdolności przesyłowe. Dzięki możliwości uwzględnienia kosztów inwestycyjnych w kluczach podziału, możliwe jest również osiągnięcie większej pewności dla bardziej zoptymalizowanego klucza podziału dla przyszłych inwestycji, a tym samym zapewnienie wsparcia dla długoterminowej pracy i rozwoju systemu przesyłowego energii elektrycznej i sektora energii elektrycznej w Unii Europejskiej.---
- (8) W związku z art. 31 rozporządzenia FCA, w przypadku metody CID-FCA nie ma różnicy, czy długoterminowe międzyobszarowe zdolności przesyłowe będą alokowane w formie fizycznych praw przesyłowych zgodnie z zasadą „wykorzystaj albo sprzedaj”, w formie FinPP typu opcja, czy FinPP typu zobowiązanie.---
- (9) Ponadto metoda CID-FCA zapewnia sprawiedliwe i niedyskryminujące traktowanie wszystkich zainteresowanych stron, ponieważ określa zasady, które mają być stosowane przez wszystkie strony. Co więcej, metoda uwzględnia dochód z ograniczeń uzyskiwany przez połączenia wzajemne na granicach obszarów rynkowych stanowiących własność podmiotów prawnych innych niż OSP, zapobiegając wyłączeniu takiego dochodu z zastosowania metody CID-FCA, o ile te połączenia wzajemne będą eksploatowane przez certyfikowanych OSP.---
- (10) Jeśli chodzi o cel, jakim jest zapewnienie przejrzystości i wiarygodności informacji, metoda CID-FCA zapewnia jasne zasady i solidne podstawy do podziału dochodu z ograniczeń w przejrzysty i

wiarygodny sposób. Dodatkowo metoda CID-FCA, a także określone klucze podziału zostaną opublikowane przez OSP, zwiększając tym samym przejrzystość i wiarygodność informacji. Ponadto dane wykorzystywane do wyznaczenia dochodu z ograniczeń są publikowane przez wspólną platformę alokacji na podstawie art. 47 rozporządzenia FCA.---

- (11) Podsumowując, wnioskowana propozycja dotycząca metody CID-FCA przyczynia się do osiągnięcia celów ogólnych rozporządzenia FCA z korzyścią dla wszystkich uczestników rynku oraz odbiorców końcowych energii elektrycznej.---

ZA ZGODNOŚĆ Z ORYGINAŁEM
Konstancin-Jeziorna

Andrzej Karst
Radca Prawny, WA-5258

KIERUJĄ DO WSZYSTKICH ORGANÓW REGULACYJNYCH NASTĘPUJĄCĄ METODĘ CID-FCA:-

TYTUŁ 1

Postanowienia ogólne

Artykuł 1

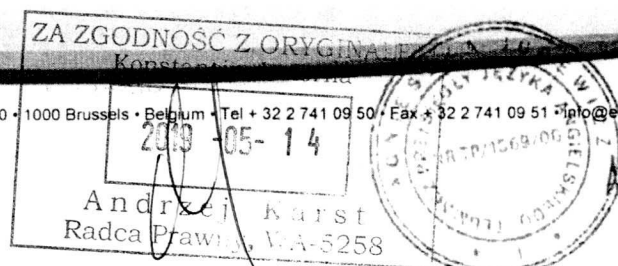
Przedmiot i zakres

1. Metodę CID-FCA uznaje się za wspólną propozycję wszystkich OSP zgodnie z art. 57 rozporządzenia FCA i obejmuje ona podział dochodu z ograniczeń uzyskanego w ramach długoterminowej alokacji zdolności przesyłowych w odniesieniu do:---
 - a. wszystkich istniejących i przyszłych granic obszarów rynkowych i połączeń wzajemnych w państwach członkowskich i między nimi, do których mają zastosowanie rozporządzenia CACM i FCA oraz gdzie uzyskuje się dochód z ograniczeń w ramach długoterminowej alokacji zdolności przesyłowych;---
 - b. połączeń wzajemnych, które są własnością OSP lub innych podmiotów prawnych.---
2. Gdy dochód z ograniczeń pochodzi z majątku przesyłowego będącego własnością podmiotów innych niż OSP, strony te będą traktowane w przejrzysty i niedyskryminujący sposób. OSP eksploatujący ten majątek przesyłowy powinni zawrzeć niezbędne umowy zgodne z metodą CID-FCA z odpowiednimi właścicielami majątku przesyłowego w celu zapewnienia im wynagrodzenia z tytułu dochodu z ograniczeń uzyskanego w ramach długoterminowej alokacji zdolności przesyłowych odpowiadającego majątkowi przesyłowemu, który OSP eksploatują w imieniu właścicieli.---

Artykuł 2

Definicje i interpretacja

1. Do celów metody CID-FCA terminy użyte w niniejszym dokumencie przyjmują znaczenie opisane w definicjach zawartych w art. 2 rozporządzenia FCA, rozporządzenia CACM, HAR, metody SAP zgodnie z art. 49 ust. 1 rozporządzenia FCA, dyrektywy 2009/72/WE oraz rozporządzenia Komisji (UE) nr 543/2013.---
2. Ponadto w niniejszej metodzie CID-FCA poniższe terminy przyjmują następujące znaczenie:---
 - a. „dochód z ograniczeń długoterminowych” oznacza przychód uzyskany z alokacji długoterminowych praw przesyłowych.---
3. Ponadto w niniejszej metodzie CID-FCA, o ile z kontekstu nie wynika inaczej:---
 - a. granica obszarów rynkowych może składać się z jednego lub większej liczby połączeń wzajemnych do celów podziału dochodu z ograniczeń;---
 - b. o ile nie określono inaczej, stosowane terminy mają zastosowanie w kontekście rozporządzenia CACM i rozporządzenia FCA;---
 - c. liczba pojedyncza obejmuje również liczbę mnogą i odwrotnie;---
 - d. spis treści i nagłówki dodaje się wyłącznie dla wygody czytających i nie mają one wpływu na interpretację niniejszej metody CID-FCA; oraz---



- e. wszystkie odniesienia do ustawodawstwa, rozporządzeń, dyrektyw, zarządzeń, instrumentów, kodeksów i wszelkich innych aktów prawnych powinny uwzględniać wszelkie modyfikacje, przedłużenie lub ponowne wprowadzenie w życie danego dokumentu.---

TYTUŁ 2

Uzyskiwanie dochodu z ograniczeń i jego podział między granice obszarów rynkowych

Artykuł 3

Proces wyznaczania dochodu z ograniczeń długoterminowych

1. Dla każdego właściwego podstawowego okresu handlowego w okresie produktowym aukcji dochód z ograniczeń generowany na granicy obszarów rynkowych, w danym kierunku wykorzystania i w ramach danej aukcji jest równy cenie końcowej odpowiedniej aukcji, pomnożonej przez sumę długoterminowych praw przesyłowych w MW, alokowanych we właściwym podstawowym okresie handlowym obejmującym okres redukcyjny w stosownych przypadkach.---
2. Zgodnie z obowiązującym HAR przy ustalaniu wyników aukcji wspólna platforma alokacji (SAP) wyznacza dochód z ograniczeń długoterminowych generowany przez przyjęte oferty. SAP pobiera należną kwotę (iloczyn wolumenu przyjętych ofert i ceny końcowej z uwzględnieniem okresów redukcji, podatków i opłat) od zarejestrowanych uczestników i rozdziela dochód z ograniczeń długoterminowych wyznaczony zgodnie z art. 3 ust. 1 między OSP na podstawie niniejszej metody.---
3. Na ostateczny dochód z ograniczeń długoterminowych przyznany każdej granicy obszarów rynkowych składa się dochód z ograniczeń długoterminowych wyznaczony na podstawie ust. 1, pomniejszony o wynagrodzenia, które należy wypłacić posiadaczom długoterminowych praw przesyłowych zgodnie z art. 43 rozporządzenia FCA.---
4. Wspólna platforma alokacji dokonuje podziału dochodu z ograniczeń długoterminowych między właściwych OSP na podstawie zasad określonych w niniejszej metodzie.---

TYTUŁ 3

Podział dochodu z ograniczeń na granicy obszarów rynkowych

Artykuł 4

Klucze podziału

1. OSP z każdej strony granicy obszarów rynkowych otrzymują swój udział w dochodzie z ograniczeń długoterminowych w oparciu o podział wg klucza 50%-50%.---
2. W przypadkach, gdy udziały własnościowe lub udziały w kosztach inwestycyjnych OSP po obu stronach poszczególnych połączeń wzajemnych na danej granicy obszarów rynkowych różnią się od podziału 50%-50%, właściwi OSP mogą również stosować klucz podziału wynikający z różnych udziałów własnościowych, różnych udziałów w kosztach inwestycyjnych, decyzji w sprawie

zwolnienia¹ lub decyzji o alokacji kosztów transgranicznych² wydanych przez właściwe krajowe organy regulacyjne lub Agencję. Klucze podziału dla tych specyficznych przypadków są publikowane we wspólnym dokumencie na stronie internetowej ENTSO-E wyłącznie w celach informacyjnych. Dokument ten wymienia wszystkie te specyficzne przypadki, ze wskazaniem nazwy połączenia wzajemnego, granicy obszarów rynkowych, zaangażowanych OSP/stron, stosowanych specyficznych kluczy podziału oraz motywacji / przyczyn odstępstwa od klucza podziału 50%-50%. Dokument ten będzie aktualizowany i publikowany niezwłocznie po wystąpieniu zmian. Każda publikacja będzie ogłaszana w biuletynie ENTSO-E oraz na witrynie internetowej wspólnej platformy alokacji.---

3. Dla granic obszarów rynkowych obejmujących kilka połączeń wzajemnych, gdzie aukcje na zdolności przesyłowe przeprowadza się oddzielnie dla każdego połączenia wzajemnego, dochód z ograniczeń długoterminowych związany z każdym połączeniem wzajemnym jest alokowany bezpośrednio do OSP właściwego(ych) dla tego połączenia międzysystemowego.---
4. W przypadku gdy granica obszaru rynkowego składa się z kilku połączeń wzajemnych o różnych kluczach podziału, lub które stanowią własność różnych OSP i dla których aukcje na zdolności przesyłowe przeprowadza się wspólnie, dochód z ograniczeń długoterminowych jest najpierw przypisywany do odpowiednich połączeń wzajemnych na danej granicy obszaru rynkowego w oparciu o wkład każdego połączenia wzajemnego w alokowane zdolności przesyłowe. Wkład połączenia wzajemnego w alokację zdolności przesyłowych określa się zgodnie z porozumieniem pomiędzy wszystkimi OSP dotyczącym granicy obszarów rynkowych na podstawie oceny technicznej wkładu zdolności przesyłowych każdego połączenia wzajemnego w alokację zdolności przesyłowych lub dostępność każdego połączenia wzajemnego. Zasady oceny technicznej dla tych specyficznych przypadków zostaną opublikowane we wspólnym dokumencie na stronie internetowej ENTSO-E wyłącznie w celach informacyjnych. Dokument ten będzie aktualizowany i publikowany niezwłocznie po wystąpieniu zmian. Każda publikacja będzie ogłaszana w biuletynie ENTSO-E oraz na witrynie internetowej wspólnej platformy alokacji.---
5. W przypadku, gdy poszczególne połączenia międzysystemowe stanowią własność podmiotów innych niż OSP, lub gdy podmioty inne niż OSP mają udział w kosztach inwestycyjnych połączenia wzajemnego, odniesienie do OSP w niniejszym artykule należy rozumieć jako odniesienie do tych podmiotów. W stosownych przypadkach klucze podziału wyznacza się zgodnie z decyzją w sprawie zwolnienia udzielonego tym podmiotom przez właściwe organy zgodnie z art. 17 rozporządzenia (WE) nr 714/2009.---

TYTUŁ 4

Postanowienia końcowe

Artykuł 5

Publikacja i wdrożenie metody CID-FCA

¹ Decyzja w sprawie zwolnienia udzielonego tym podmiotom przez właściwe uprawnione organy zgodnie z art. 17 rozporządzenia (WE) nr 714/2009.

² Decyzje w sprawie zwolnienia udzielonego tym podmiotom przez właściwe uprawnione organy lub Agencję zgodnie z art. 12 ust. 4 lub art. 12 ust. 6 rozporządzenia (WE) nr 347/2013.

1. OSP opublikują metodę CID-FCA bez zbędnej zwłoki po zatwierdzeniu przez wszystkie krajowe organy regulacyjne proponowanej metody CID-FCA lub podjęciu decyzji przez Agencję ds. Współpracy Organów Regulacji Energetyki zgodnie z art. 4 ust. 10 i art. 4 ust. 11 rozporządzenia FCA.-
2. OSP z każdego regionu wyznaczania zdolności przesyłowych wdrażają metodę w dniu wdrożenia metody wyznaczania zdolności przesyłowych w swoim odpowiednim regionie wyznaczania zdolności przesyłowych zgodnie z art. 10 rozporządzenia FCA lub w dniu wdrożenia metody podziału kosztów poniesionych w celu zapewnienia gwarantowania i zapłaty za długoterminowe prawa przesyłowe zgodnie z art. 61 rozporządzenia FCA, w zależności od tego, co nastąpi później.---

Artykuł 6

Zmiana metody podziału dochodu z ograniczeń

Każda zmiana istniejących zasad lub metod związanych z metodą CID-FCA i mających na nią wpływ – w szczególności wdrożenie podejścia FBA do wyznaczania długoterminowych zdolności przesyłowych w jednym z regionów wyznaczania zdolności przesyłowych – prowadzi do zmiany niniejszej metody CID-FCA zgodnie z art. 4 ust. 9 rozporządzenia FCA we właściwym czasie. Wdrożenie podejścia CNTC w CCR może prowadzić do zmiany niniejszej metody CID-FCA zgodnie z art. 4 ust. 9 rozporządzenia FCA we właściwym czasie.---

Artykuł 7

Język

Językiem odniesienia niniejszej metody CID-FCA jest język angielski. W celu uniknięcia wątpliwości, w razie potrzeby przetłumaczenia niniejszej metody CID-FCA przez OSP na języki narodowe, w przypadku niezgodności między wersją angielskojęzyczną opublikowaną przez OSP zgodnie z art. 4 ust. 13 rozporządzenia FCA a jakąkolwiek wersją w innym języku, właściwi OSP, zgodnie z przepisami krajowymi, zobowiązani są dostarczyć właściwym krajowym organom regulacyjnym zaktualizowane tłumaczenie metody CID-FCA.---

=====KONIEC TŁUMACZENIA=====

Numer repertorium: 604/2019.

Ja, Agnieszka Jurewicz, tłumacz przysięgły języka angielskiego wpisany na listę tłumaczy przysięgłych Ministra Sprawiedliwości pod numerem TP/1569/06, poświadczam zgodność powyższego tłumaczenia z okazanym mi oryginalnym dokumentem w języku angielskim.

Warszawa, dnia 13 maja 2019 r.

